

# SCREW SLOT FILES - FRIEDR. DICK GMBH SCREW EQUALLING FILE, #5, (.032)

## Two Precision Styles For Perfect Custom Slots

Making screw slots is a delicate operation and only the finest, most precise files will do. These are the ones! Six sizes and two styles let you cut even the super-thin European slots. Doing the job right takes both a Joint File that cuts only on the edges and won't widen the slot as it deepens, and an Equalling File to clean up the slot sides and square the bottom. Available in matched, same-size pairs, 1 Joint and 1 Equalling. Plus, there's the Master Screw Slot Set with all twelve files to cover any slotting job. Individual files also available. NOTE: These files are very thin and easily bent or broken. Sorry, cannot guarantee.



## Attributes

- Name: FRIEDR. DICK GMBH SCREW EQUALLING FILE, #5, (.032)
- Manufacturer: FRIEDR. DICK GMBH
- Product no.: 249109315
- Mfr. No.: 11180830
- Length: 5.625
- Style: Screw Files
- Delivery weight: 0.005kg

# Table of Contents

- [Startpage](#)
- [Deutsch: Sicherheitsanleitung für SCREW SLOT FILES FRIEDR. DICK GMBH SCREW EQUALLING FILE, #5, \(.032\)](#)
- [English: Safety Instruction Guide for SCREW SLOT FILES FRIEDR. DICK GMBH SCREW EQUALLING FILE, #5, \(.032\)](#)
- [Español: Guía de Instrucciones de Seguridad para los ARCHIVOS DE RANURA PARA TORNILLOS FRIEDR. DICK GMBH ARCHIVO EQUALLING, #5, \(.032\)](#)
- [Français: Guide de Sécurité pour les SCREW SLOT FILES FRIEDR. DICK GMBH SCREW EQUALLING FILE, #5, \(.032\)](#)
- [Italiano: Guida alle Istruzioni di Sicurezza per SCREW SLOT FILES FRIEDR. DICK GMBH SCREW EQUALLING FILE, #5, \(.032\)](#)
- [Polski: Przewodnik po instrukcjach bezpieczeństwa dla PILNIKÓW ROWKOWYCH FRIEDR. DICK GMBH PILNIK ROWKOWY, #5, \(.032\)](#)
- [Suomi: Turvallisuusohjeet SCREW SLOT FILES FRIEDR. DICK GMBH SCREW EQUALLING FILE, #5, \(.032\)](#)
- [Svenska: Säkerhetsinstruktionsguide för SCREW SLOT FILES FRIEDR. DICK GMBH SCREW EQUALLING FILE, #5, \(.032\)](#)
- [Český: Bezpečnostní pokyny pro SCREW SLOT FILES FRIEDR. DICK GMBH SCREW EQUALLING FILE, #5, \(.032\)](#)

# Sicherheitsanleitung für SCREW SLOT FILES FRIEDR. DICK GMBH SCREW EQUALLING FILE, #5, (.032)

## Einleitung

Danke, dass du die SCREW SLOT FILES von FRIEDR. DICK GMBH gewählt hast. Diese Anleitung bietet wichtige Sicherheitsanweisungen und Nutzungshinweise, um eine sichere und effektive Anwendung deiner Dateien zu gewährleisten. Die Befolgung dieser Richtlinien hilft, Unfälle zu vermeiden und die optimale Leistung sicherzustellen.

## Allgemeine Sicherheitsrichtlinien

- **Produktsicherheit:** Verwende die Dateien immer wie vorgesehen, um das Risiko von Verletzungen oder Schäden zu vermeiden.
- **Erweiterte Rückrufe:** Halte dich über mögliche Rückrufe zu deinem Produkt informiert. Überprüfe die EUSicherheitsplattform Safety Gate auf Updates.
- **Schutz beim OnlineEinkauf:** Stelle sicher, dass jeder OnlineKauf dieses Produkts den Sicherheitsanforderungen entspricht.
- **Besonderer Verbraucherschutz:** Sei besonders vorsichtig, wenn das Produkt von oder in der Nähe von schutzbedürftigen Gruppen, wie Kindern, verwendet wird.
- **EUKontaktstelle:** Stelle sicher, dass du Zugang zu einer EUbasierten Kontaktstelle für Sicherheitsanfragen hast.
- **Schnelle Warnungen:** Sei dir des Safety GateSystems bewusst, um schnell über unsichere Produkte informiert zu werden.

## Spezifische Sicherheitsvorkehrungen für die Verwendung

- **Vorsichtig Handhaben:** Diese Dateien sind dünn und können leicht verbogen oder gebrochen werden. Gehe immer vorsichtig damit um.
- **Schutzkleidung Tragen:** Trage Sicherheitsbrille und Handschuhe, um deine Augen und Hände während der Verwendung der Dateien zu schützen.
- **In einer Sicheren Umgebung Arbeiten:** Stelle sicher, dass dein Arbeitsplatz sauber und frei von Ablenkungen ist, um Unfälle zu vermeiden.
- **Außer Reichweite von Kindern Halten:** Diese Werkzeuge sind keine Spielzeuge. Bewahre sie an einem sicheren Ort außerhalb der Reichweite von Kindern auf.
- **Nicht Zwingen:** Wenn die Datei auf Widerstand stößt, zwinge sie nicht. Das könnte zu Bruch oder Verletzungen führen.

## Anweisungen für Installation und Verwendung

### **1. Die Richtige Datei Auswählen:**

- Wähle die passende Dateigröße und den Stil für deine spezifischen Schlitzbedürfnisse aus.
- Verwende die JointDatei zum Schneiden von Kanten und die EquallingDatei zum Reinigen und Rechtwinkligmachen.

### **2. Die Dateien Benutzen:**

- Halte die Datei fest und stelle sicher, dass das Werkstück sicher fixiert ist.
- Übe gleichmäßigen Druck beim Schneiden aus, um einen saubereren Schlitz zu erzielen, ohne ihn zu verbreitern.
- Überprüfe regelmäßig die Tiefe und Breite des Schlitzes, um Genauigkeit sicherzustellen.

### **3. Reinigung und Wartung:**

- Reinige die Dateien nach der Verwendung, um Schmutz oder Rückstände zu entfernen.
- Bewahre die Dateien in einem Schutzgehäuse auf, um Biegen oder Beschädigungen zu vermeiden.

### **4. Entsorgungsanweisungen:**

- Entsorge beschädigte oder gebrochene Dateien verantwortungsbewusst. Überprüfe die lokalen Vorschriften für die richtigen Entsorgungsmethoden.
- Recycle Materialien, wenn möglich, um die Umweltauswirkungen zu verringern.

## **Kontaktinformationen für Weitere Unterstützung**

Für Fragen oder Anliegen bezüglich der SCREW SLOT FILES besuche bitte die Website des Herstellers oder kontaktiere deinen lokalen Vertriebspartner. Stelle sicher, dass du die Produktdetails zur Hand hast.

Durch die Befolgung dieser Richtlinien kannst du eine sichere Anwendung gewährleisten und die Qualität deiner SCREW SLOT FILES aufrechterhalten. Vielen Dank für deine Aufmerksamkeit für die Sicherheit!

# Safety Instruction Guide for SCREW SLOT FILES FRIEDR. DICK GMBH SCREW EQUALLING FILE, #5, (.032)

## Introduction

Thank you for choosing the SCREW SLOT FILES by FRIEDR. DICK GMBH. This guide provides essential safety instructions and usage guidelines to ensure a safe and effective experience with your files. Adhering to these guidelines will help prevent accidents and ensure optimal performance.

## General Safety Guidelines

- **Product Safety:** Always use the files as intended to avoid risks of injury or damage.
- **Enhanced Recalls:** Stay informed about any recalls related to your product. Check the EU's Safety Gate platform for updates.
- **Online Shopping Protections:** Ensure that any online purchase of this product complies with safety requirements.
- **Special Consumer Focus:** Extra caution should be taken when used by or around vulnerable groups, such as children.
- **EU Contact Point:** For any safety inquiries, ensure you have access to an EU-based contact point.
- **Rapid Alerts:** Be aware of the Safety Gate system for quick updates on unsafe products.

## Specific Safety Precautions for Use

- **Handle with Care:** These files are thin and can easily bend or break. Always handle them gently.
- **Wear Protective Gear:** Use safety goggles and gloves to protect your eyes and hands while using the files.
- **Work in a Safe Environment:** Ensure your workspace is clean and free from distractions to avoid accidents.
- **Keep Out of Reach of Children:** These tools are not toys. Store them in a secure location away from children.
- **Do Not Force:** If the file encounters resistance, do not force it. This could lead to breakage or injury.

## Instructions for Installation and Usage

### 1. Selecting the Right File:

- Choose the appropriate file size and style for your specific slotting needs.
- Use the Joint File for cutting edges and the Equalling File for cleaning and squaring.

### 2. Using the Files:

- Hold the file firmly and ensure the workpiece is securely clamped.
- Apply even pressure while cutting to achieve a clean slot without widening it.
- Regularly check the depth and width of the slot to ensure accuracy.

### 3. Cleaning and Maintenance:

- After use, clean the files to remove any debris or residue.
- Store files in a protective case to prevent bending or damage.

### 4. Disposal Instructions:

- Dispose of broken or damaged files responsibly. Check local regulations for proper disposal methods.
- Recycle materials when possible to reduce environmental impact.

## Contact Information for Further Support

For any questions or concerns regarding the SCREW SLOT FILES, please refer to the manufacturer's website or contact your local distributor. Ensure you have the product details ready for reference.

By following these guidelines, you can ensure safe usage and maintain the quality of your SCREW SLOT FILES. Thank you for your attention to safety!

# Guía de Instrucciones de Seguridad para los ARCHIVOS DE RANURA PARA TORNILLOS FRIEDR. DICK GMBH ARCHIVO EQUALLING, #5, (.032)

## Introducción

Gracias por elegir los ARCHIVOS DE RANURA PARA TORNILLOS de FRIEDR. DICK GMBH. Esta guía proporciona instrucciones esenciales de seguridad y pautas de uso para garantizar una experiencia segura y efectiva con tus archivos. Seguir estas pautas ayudará a prevenir accidentes y asegurará un rendimiento óptimo.

## Directrices Generales de Seguridad

- **Seguridad del Producto:** Siempre utiliza los archivos según lo previsto para evitar riesgos de lesiones o daños.
- **Recalls Mejorados:** Mantente informado sobre cualquier recall relacionado con tu producto. Consulta la plataforma Safety Gate de la UE para actualizaciones.
- **Protecciones para Compras en Línea:** Asegúrate de que cualquier compra en línea de este producto cumpla con los requisitos de seguridad.
- **Enfoque Especial en el Consumidor:** Se debe tener una precaución adicional cuando se utilicen cerca de grupos vulnerables, como niños.
- **Punto de Contacto de la UE:** Para cualquier consulta de seguridad, asegúrate de tener acceso a un punto de contacto con sede en la UE.
- **Alertas Rápidas:** Mantente al tanto del sistema Safety Gate para actualizaciones rápidas sobre productos inseguros.

## Precauciones Específicas de Seguridad para el Uso

- **Maneja con Cuidado:** Estos archivos son delgados y pueden doblarse o romperse fácilmente. Siempre manéjalos con delicadeza.
- **Usa Equipo de Protección:** Utiliza gafas de seguridad y guantes para proteger tus ojos y manos mientras usas los archivos.
- **Trabaja en un Entorno Seguro:** Asegúrate de que tu área de trabajo esté limpia y libre de distracciones para evitar accidentes.
- **Mantén Fuera del Alcance de Niños:** Estas herramientas no son juguetes. Guárdalas en un lugar seguro, lejos de los niños.
- **No Fuerces:** Si el archivo encuentra resistencia, no lo fuerces. Esto podría provocar roturas o lesiones.

## Instrucciones para la Instalación y el Uso

### **1. Seleccionando el Archivo Adecuado:**

- Elige el tamaño y estilo de archivo apropiados para tus necesidades de ranurado específicas.
- Usa el Joint File para cortar bordes y el Equalling File para limpiar y cuadrar.

### **2. Usando los Archivos:**

- Sostén el archivo firmemente y asegúrate de que la pieza de trabajo esté bien sujeta.
- Aplica presión uniforme mientras cortas para lograr una ranura limpia sin ampliarla.
- Verifica regularmente la profundidad y el ancho de la ranura para asegurar la precisión.

### **3. Limpieza y Mantenimiento:**

- Después de usar, limpia los archivos para eliminar cualquier residuo o suciedad.
- Almacena los archivos en un estuche protector para evitar dobladuras o daños.

### **4. Instrucciones de Eliminación:**

- Desecha los archivos rotos o dañados de manera responsable. Consulta las regulaciones locales para métodos de eliminación adecuados.
- Recicla los materiales cuando sea posible para reducir el impacto ambiental.

## **Información de Contacto para Soporte Adicional**

Para cualquier pregunta o inquietud relacionada con los ARCHIVOS DE RANURA PARA TORNILLOS, consulta el sitio web del fabricante o contacta a tu distribuidor local. Asegúrate de tener los detalles del producto listos para referencia.

Al seguir estas pautas, puedes garantizar un uso seguro y mantener la calidad de tus ARCHIVOS DE RANURA PARA TORNILLOS. ¡Gracias por tu atención a la seguridad!



# Guide de Sécurité pour les SCREW SLOT FILES FRIEDR. DICK GMBH SCREW EQUALLING FILE, #5, (.032)

## Introduction

Merci d'avoir choisi les SCREW SLOT FILES de FRIEDR. DICK GMBH. Ce guide fournit des instructions de sécurité essentielles et des recommandations d'utilisation pour garantir une expérience sûre et efficace avec vos fichiers. En suivant ces directives, vous contribuerez à prévenir les accidents et à assurer un rendement optimal.

## Directives Générales de Sécurité

- **Sécurité du Produit** : Utilisez toujours les fichiers comme prévu pour éviter les risques de blessure ou de dommage.
- **Rappels Améliorés** : Restez informé sur les rappels concernant votre produit. Consultez la plateforme Safety Gate de l'UE pour des mises à jour.
- **Protections pour les Achats en Ligne** : Assurez-vous que tout achat en ligne de ce produit respecte les exigences de sécurité.
- **Focalisation sur les Consommateurs** : Soyez particulièrement prudent lorsque le produit est utilisé par ou autour de groupes vulnérables, comme les enfants.
- **Point de Contact de l'UE** : Pour toute question de sécurité, assurez-vous d'avoir accès à un point de contact basé dans l'UE.
- **Alertes Rapides** : Soyez conscient du système Safety Gate pour des mises à jour rapides sur les produits dangereux.

## Précautions de Sécurité Spécifiques à l'Utilisation

- **Manipulez avec Précaution** : Ces fichiers sont fins et peuvent facilement se plier ou se casser. Manipulez-les toujours avec soin.
- **Portez un Équipement de Protection** : Utilisez des lunettes de sécurité et des gants pour protéger vos yeux et vos mains lors de l'utilisation des fichiers.
- **Travaillez dans un Environnement Sûr** : Assurez-vous que votre espace de travail est propre et exempt de distractions pour éviter les accidents.
- **Tenir Hors de Portée des Enfants** : Ces outils ne sont pas des jouets. Rangez-les dans un endroit sécurisé, loin des enfants.
- **Ne Pas Forcer** : Si le fichier rencontre une résistance, ne le forcez pas. Cela pourrait entraîner une casse ou une blessure.

## Instructions pour l'Installation et l'Utilisation

### **1. Sélection du Fichier Approprié :**

- Choisissez la taille et le style de fichier appropriés pour vos besoins de fente spécifiques.
- Utilisez le Joint File pour couper les bords et le Equalling File pour nettoyer et égaliser.

### **2. Utilisation des Fichiers :**

- Tenez fermement le fichier et assurez-vous que la pièce à travailler est solidement maintenue.
- Appliquez une pression uniforme lors de la coupe pour obtenir une fente propre sans l'élargir.
- Vérifiez régulièrement la profondeur et la largeur de la fente pour assurer la précision.

### **3. Nettoyage et Entretien :**

- Après utilisation, nettoyez les fichiers pour enlever les débris ou résidus.
- Rangez les fichiers dans un étui de protection pour éviter le pliage ou les dommages.

### **4. Instructions de Mise au Rebut :**

- Disposez des fichiers cassés ou endommagés de manière responsable. Consultez les réglementations locales pour les méthodes d'élimination appropriées.
- Recyclez les matériaux lorsque cela est possible pour réduire l'impact environnemental.

## **Informations de Contact pour un Support Supplémentaire**

Pour toute question ou préoccupation concernant les SCREW SLOT FILES, veuillez consulter le site Web du fabricant ou contacter votre distributeur local. Assurez-vous d'avoir les détails du produit à portée de main pour référence.

En suivant ces directives, vous pouvez garantir une utilisation sûre et maintenir la qualité de vos SCREW SLOT FILES. Merci de votre attention à la sécurité !

# Guida alle Istruzioni di Sicurezza per SCREW SLOT FILES FRIEDR. DICK GMBH SCREW EQUALLING FILE, #5, (.032)

## Introduzione

Grazie per aver scelto i SCREW SLOT FILES di FRIEDR. DICK GMBH. Questa guida fornisce istruzioni di sicurezza essenziali e linee guida per l'uso per garantire un'esperienza sicura ed efficace con i tuoi file. Seguire queste linee guida aiuterà a prevenire incidenti e garantirà prestazioni ottimali.

## Linee Guida Generali di Sicurezza

- **Sicurezza del Prodotto:** Utilizzare sempre i file come previsto per evitare rischi di infortunio o danni.
- **Richiami Potenziati:** Rimanere informati su eventuali richiami relativi al proprio prodotto. Controllare la piattaforma Safety Gate dell'UE per aggiornamenti.
- **Protezione per Acquisti Online:** Assicurarsi che qualsiasi acquisto online di questo prodotto rispetti i requisiti di sicurezza.
- **Focus Speciale sui Consumatori:** Prestare particolare attenzione quando utilizzato da o attorno a gruppi vulnerabili, come i bambini.
- **Punto di Contatto UE:** Per qualsiasi domanda sulla sicurezza, assicurarsi di avere accesso a un punto di contatto con sede nell'UE.
- **Allerta Rapida:** Essere a conoscenza del sistema Safety Gate per aggiornamenti rapidi sui prodotti non sicuri.

## Precauzioni di Sicurezza Specifiche per l'Uso

- **Maneggiare con Cura:** Questi file sono sottili e possono facilmente piegarsi o rompersi. Maneggiarli sempre con delicatezza.
- **Indossare Dispositivi di Protezione:** Utilizzare occhiali protettivi e guanti per proteggere gli occhi e le mani durante l'uso dei file.
- **Lavorare in un Ambiente Sicuro:** Assicurarsi che l'area di lavoro sia pulita e priva di distrazioni per evitare incidenti.
- **Tenere Fuori dalla Portata dei Bambini:** Questi strumenti non sono giocattoli. Riporli in un luogo sicuro lontano dai bambini.
- **Non Forzare:** Se il file incontra resistenza, non forzarlo. Questo potrebbe portare a rotture o infortuni.

## Istruzioni per l'Installazione e l'Uso

### **1. Selezionare il File Giusto:**

- Scegliere la dimensione e lo stile del file appropriati per le proprie esigenze di scanalatura specifiche.
- Utilizzare il Joint File per tagliare i bordi e l'Equalling File per pulire e squarare.

### **2. Utilizzare i File:**

- Tenere il file saldamente e assicurarsi che il pezzo di lavoro sia fissato in modo sicuro.
- Applicare una pressione uniforme durante il taglio per ottenere una scanalatura pulita senza allargarla.
- Controllare regolarmente la profondità e la larghezza della scanalatura per garantire precisione.

### **3. Pulizia e Manutenzione:**

- Dopo l'uso, pulire i file per rimuovere eventuali detriti o residui.
- Riporre i file in una custodia protettiva per prevenire piegature o danni.

### **4. Istruzioni per lo Smaltimento:**

- Smaltire i file rotti o danneggiati in modo responsabile. Controllare le normative locali per i metodi di smaltimento appropriati.
- Riciclare i materiali quando possibile per ridurre l'impatto ambientale.

## **Informazioni di Contatto per Ulteriore Supporto**

Per eventuali domande o preoccupazioni riguardanti i SCREW SLOT FILES, si prega di fare riferimento al sito web del produttore o contattare il proprio distributore locale. Assicurarsi di avere a disposizione i dettagli del prodotto per riferimento.

Seguendo queste linee guida, puoi garantire un uso sicuro e mantenere la qualità dei tuoi SCREW SLOT FILES. Grazie per la tua attenzione alla sicurezza!

# Przewodnik po instrukcjach bezpieczeństwa dla PILNIKÓW ROWKOWYCH FRIEDR. DICK GMBH PILNIK ROWKOWY, #5, (.032)

## Wprowadzenie

Dziękujemy za wybór PILNIKÓW ROWKOWYCH firmy FRIEDR. DICK GMBH. Niniejszy przewodnik zawiera istotne instrukcje bezpieczeństwa oraz wytyczne dotyczące użytkowania, aby zapewnić bezpieczne i skuteczne korzystanie z Twoich pilników. Przestrzeganie tych wytycznych pomoże zapobiec wypadkom oraz zapewni optymalną wydajność.

## Ogólne wytyczne dotyczące bezpieczeństwa

- **Bezpieczeństwo produktu:** Zawsze używaj pilników zgodnie z przeznaczeniem, aby uniknąć ryzyka kontuzji lub uszkodzeń.
- **Wzmocnione przypomnienia:** Bądź na bieżąco z wszelkimi przypomnieniami dotyczącymi Twojego produktu. Sprawdzaj platformę Safety Gate UE w celu uzyskania aktualnych informacji.
- **Ochrona zakupów online:** Upewnij się, że każdy zakup online tego produktu spełnia wymogi bezpieczeństwa.
- **Specjalna ochrona konsumentów:** Należy zachować szczególną ostrożność przy używaniu narzędzi w pobliżu wrażliwych grup, takich jak dzieci.
- **Punkt kontaktowy UE:** W przypadku zapytań dotyczących bezpieczeństwa zapewnij sobie dostęp do punktu kontaktowego w UE.
- **Szybkie powiadomienia:** Bądź świadomy systemu Safety Gate, który zapewnia szybkie aktualizacje dotyczące niebezpiecznych produktów.

## Specyficzne środki ostrożności podczas użytkowania

- **Zachowaj ostrożność:** Te pilniki są cienkie i łatwo je złamać lub wygiąć. Zawsze obchodź się z nimi delikatnie.
- **Noś sprzęt ochronny:** Używaj okularów ochronnych i rękawic, aby chronić oczy i ręce podczas korzystania z pilników.
- **Pracuj w bezpiecznym środowisku:** Upewnij się, że Twoje miejsce pracy jest czyste i wolne od rozproszeń, aby uniknąć wypadków.
- **Przechowuj z dala od dzieci:** Te narzędzia nie są zabawkami. Przechowuj je w bezpiecznym miejscu, z dala od dzieci.
- **Nie wymuszaj:** Jeśli pilnik napotyka opór, nie wymuszaj. Może to prowadzić do złamania lub kontuzji.

## Instrukcje dotyczące instalacji i użytkowania

### **1. Wybór odpowiedniego pilnika:**

- Wybierz odpowiedni rozmiar i styl pilnika do swoich potrzeb w zakresie rowkowania.
- Użyj pilnika Joint do cięcia krawędzi, a pilnika Equalling do wygładzania i prostowania.

### **2. Używanie pilników:**

- Trzymaj pilnik pewnie i upewnij się, że obrabiany przedmiot jest mocno zamocowany.
- Stosuj równomierny nacisk podczas cięcia, aby uzyskać czysty rowek bez jego poszerzania.
- Regularnie sprawdzaj głębokość i szerokość rowka, aby zapewnić dokładność.

### **3. Czyszczenie i konserwacja:**

- Po użyciu oczyść pilniki, aby usunąć wszelkie zanieczyszczenia lub resztki.
- Przechowuj pilniki w ochronnej obudowie, aby zapobiec ich wygięciu lub uszkodzeniu.

### **4. Instrukcje dotyczące utylizacji:**

- Odpowiedzialnie pozbywaj się złamanych lub uszkodzonych pilników. Sprawdź lokalne przepisy dotyczące właściwych metod utylizacji.
- Recykluj materiały, gdy to możliwe, aby zmniejszyć wpływ na środowisko.

## **Informacje kontaktowe w celu uzyskania dalszego wsparcia**

W przypadku pytań lub wątpliwości dotyczących PILNIKÓW ROWKOWYCH skonsultuj się z witryną producenta lub skontaktuj się ze swoim lokalnym dystrybutorem. Upewnij się, że masz gotowe szczegóły dotyczące produktu.

Przestrzegając tych wytycznych, możesz zapewnić bezpieczne użytkowanie i utrzymać jakość swoich PILNIKÓW ROWKOWYCH. Dziękujemy za zwrócenie uwagi na bezpieczeństwo!

# Turvallisuusohjeet SCREW SLOT FILES FRIEDR. DICK GMBH SCREW EQUALLING FILE, #5, (.032)

## Johdanto

Kiitos, että valitsit SCREW SLOT FILES tuotteet FRIEDR. DICK GMBH:lta. Tämä opas tarjoaa olennaiset turvallisuusohjeet ja käyttöohjeet varmistaaksesi turvallisen ja tehokkaan käyttökokemuksen tiedostojesi kanssa. Näiden ohjeiden noudattaminen auttaa estämään onnettomuuksia ja varmistamaan optimaalisen suorituskyvyn.

## Yleiset turvallisuusohjeet

- **Tuoteturvallisuus:** Käytä tiedostoja aina tarkoituksenmukaisesti vammojen tai vaurioiden välttämiseksi.
- **Parannetut takaisinvedot:** Pysy ajan tasalla kaikista tuotteeseesi liittyvistä takaisinvedoista. Tarkista EU:n Safety Gate alustalta päivitykset.
- **Verkkokaupan suojat:** Varmista, että kaikki verkosta ostetut tuotteet täyttävät turvallisuusvaatimukset.
- **Erytynen kuluttajakeskeisyys:** Erytystä varovaisuutta on noudatettava, kun tuotteita käyttävät tai niiden lähellä ovat haavoittuvat ryhmät, kuten lapset.
- **EU:n yhteyspiste:** Varmista, että sinulla on pääsy EU-pohjaiseen yhteyspisteeseen kaikissa turvallisuuskysymyksissä.
- **Nopeat hälytykset:** Ole tietoinen Safety Gate järjestelmästä, joka tarjoaa nopeita päivityksiä vaarallisista tuotteista.

## Eryiset turvallisuustoimenpiteet käytössä

- **Käsittele varovasti:** Nämä tiedostot ovat ohuita ja voivat helposti taipua tai rikkoutua. Käsittele niitä aina hellävaraisesti.
- **Käytä suojavarusteita:** Käytä suojalaseja ja käsineitä suojataksesi silmiäsi ja käsiäsi tiedostojen käytön aikana.
- **Työskentele turvallisessa ympäristössä:** Varmista, että työskentelytilasi on puhdas ja häiriötekijöistä vapaa onnettomuuksien välttämiseksi.
- **Pidä lasten ulottumattomissa:** Nämä työkalut eivät ole leluja. Säilytä ne turvallisessa paikassa lasten ulottumattomissa.
- **Älä pakota:** Jos tiedosto kohtaa vastusta, älä pakota sitä. Tämä voi johtaa rikkoutumiseen tai vammoihin.

## Asennus ja käyttöohjeet

### 1. Oikean tiedoston valinta:

- Valitse oikea tiedostokoko ja tyyli erityisiin väylätyöskentelytarpeisiisi.
- Käytä Jointtiedostoa leikkaamiseen ja Equallingtiedostoa puhdistamiseen ja suoristamiseen.

### 2. Tiedostojen käyttäminen:

- Pidä tiedostoa tiukasti ja varmista, että työosa on kunnolla kiinnitetty.
- Kohdista tasainen paine leikkaamisen aikana, jotta saat puhtaan väylän ilman sen laajentamista.
- Tarkista säännöllisesti väylän syvyys ja leveys tarkkuuden varmistamiseksi.

### 3. Puhdistus ja huolto:

- Käytön jälkeen puhdista tiedostot poistamalla kaikki roskat tai jäämät.
- Säilytä tiedostot suojakotelossa taivuttamisen tai vaurioitumisen estämiseksi.

### 4. Hävittämisohjeet:

- Hävitä rikkoutuneet tai vaurioituneet tiedostot vastuullisesti. Tarkista paikalliset määräykset oikeista hävitysmenetelmistä.
- Kierrätä materiaaleja, kun se on mahdollista ympäristövaikutusten vähentämiseksi.

## Lisätietoja ja tuki

Mikäli sinulla on kysymyksiä tai huolenaiheita SCREW SLOT FILES tuotteista, viittaa valmistajan verkkosivustoon tai ota yhteyttä paikalliseen jakelijaan. Varmista, että sinulla on tuotteen tiedot valmiina viittaukseksi.

Noudattamalla näitä ohjeita voit varmistaa turvallisen käytön ja ylläpitää SCREW SLOT FILES tuotteidesi laatua. Kiitos huomiostasi turvallisuuteen!



# Säkerhetsinstruktionsguide för SCREW SLOT FILES FRIEDR. DICK GMBH SCREW EQUALLING FILE, #5, (.032)

## Introduktion

Tack för att du valt SCREW SLOT FILES från FRIEDR. DICK GMBH. Denna guide ger viktiga säkerhetsinstruktioner och användningsriktlinjer för att säkerställa en säker och effektiv upplevelse med dina filer. Att följa dessa riktlinjer hjälper till att förhindra olyckor och säkerställa optimal prestanda.

## Allmänna säkerhetsriktlinjer

- **Produktsäkerhet:** Använd alltid filerna som avsett för att undvika risker för skador eller skador på produkten.
- **Förbättrade återkallelser:** Håll dig informerad om eventuella återkallelser relaterade till din produkt. Kontrollera EU:s Safety Gateplattform för uppdateringar.
- **Skydd vid online shopping:** Se till att alla onlineköp av denna produkt uppfyller säkerhetskraven.
- **Särskilt konsumentfokus:** Extra försiktighet bör vidtas när produkten används av eller i närheten av sårbara grupper, såsom barn.
- **EUkontakt punkt:** För eventuella säkerhetsfrågor, se till att du har tillgång till en EUbaserad kontaktpunkt.
- **Snabba varningar:** Var medveten om Safety Gatesystemet för snabba uppdateringar om osäkra produkter.

## Specifika säkerhetsåtgärder för användning

- **Hantera med omsorg:** Dessa filer är tunna och kan lätt böjas eller gå sönder. Hantera dem alltid varsamt.
- **Använd skyddsutrustning:** Bär skyddsglasögon och handskar för att skydda ögonen och händerna när du använder filerna.
- **Arbeta i en säker miljö:** Se till att din arbetsyta är ren och fri från distraktioner för att undvika olyckor.
- **Håll borta från barn:** Dessa verktyg är inte leksaker. Förvara dem på en säker plats, utom räckhåll för barn.
- **Tvinga inte:** Om filen stöter på motstånd, tvinga inte. Detta kan leda till brott eller skador.

## Instruktioner för installation och användning

### 1. Välja rätt fil:

- Välj rätt filstorlek och stil för dina specifika skruvspårningsbehov.
- Använd Joint File för att skära kanter och Equalling File för att rengöra och kvadrera.

### 2. Använda filerna:

- Håll filen stadigt och se till att arbetsstycket är ordentligt fastklämt.
- Applicera jämnt tryck medan du skär för att uppnå ett rent spår utan att bredda det.
- Kontrollera regelbundet djupet och bredden på spåret för att säkerställa noggrannhet.

### 3. Rengöring och underhåll:

- Efter användning, rengör filerna för att ta bort skräp eller rester.
- Förvara filerna i ett skyddande fodral för att förhindra böjning eller skador.

### 4. Avfallsinstruktioner:

- Kassera trasiga eller skadade filer på ett ansvarsfullt sätt. Kontrollera lokala föreskrifter för rätta avfallshanteringsmetoder.
- Återvinn material när det är möjligt för att minska miljöpåverkan.

## Kontaktinformation för ytterligare stöd

För eventuella frågor eller bekymmer angående SCREW SLOT FILES, vänligen hänvisa till tillverkarens webbplats eller kontakta din lokala distributör. Se till att du har produktinformation redo för referens.

Genom att följa dessa riktlinjer kan du säkerställa säker användning och upprätthålla kvaliteten på dina SCREW SLOT FILES. Tack för din uppmärksamhet på säkerhet!

# Bezpečnostní pokyny pro SCREW SLOT FILES FRIEDR. DICK GMBH SCREW EQUALLING FILE, #5, (.032)

## Úvod

Děkujeme, že jste si vybrali SCREW SLOT FILES od FRIEDR. DICK GMBH. Tento průvodce poskytuje nezbytné bezpečnostní pokyny a pokyny k používání, aby se zajistila bezpečná a efektivní zkušenost s vašimi soubory. Dodržování těchto pokynů pomůže předejít nehodám a zajistit optimální výkon.

## Obecné bezpečnostní pokyny

- **Bezpečnost výrobku:** Vždy používejte soubory podle určení, abyste se vyhnuli riziku zranění nebo poškození.
- **Zvýšené upozornění na stažení:** Zůstaňte informováni o jakýchkoli staženích souvisejících s vaším výrobkem. Zkontrolujte platformu EU Safety Gate pro aktualizace.
- **Ochrany při online nakupování:** Ujistěte se, že jakýkoli online nákup tohoto produktu splňuje bezpečnostní požadavky.
- **Zvláštní zaměření na spotřebitele:** Při používání v blízkosti zranitelných skupin, jako jsou děti, je třeba postupovat s extra opatrností.
- **Kontaktní místo v EU:** Pro jakékoli dotazy ohledně bezpečnosti se ujistěte, že máte přístup k kontaktnímu místu v EU.
- **Rychlá upozornění:** Buďte informováni o systému Safety Gate pro rychlé aktualizace o nebezpečných produktech.

## Specifické bezpečnostní opatření při používání

- **Zacházejte s opatrností:** Tyto soubory jsou tenké a snadno se ohýbají nebo lámou. Vždy s nimi zacházejte opatrně.
- **Noste ochranné pomůcky:** Používejte ochranné brýle a rukavice, abyste chránili oči a ruce při používání souborů.
- **Pracujte v bezpečném prostředí:** Ujistěte se, že vaše pracovní místo je čisté a bez rozptýlení, aby se předešlo nehodám.
- **Uchovávejte mimo dosah dětí:** Tyto nástroje nejsou hračky. Uložte je na bezpečné místo mimo dosah dětí.
- **Nesnažte se to přetlačit:** Pokud soubor narazí na odpor, nesnažte se ho přetlačit. To by mohlo vést k zlomení nebo zranění.

## Pokyny k instalaci a používání

### 1. Výběr správného souboru:

- Vyberte vhodnou velikost a styl souboru pro vaše specifické potřeby drážkování.
- Použijte Kloubový soubor pro řezání hran a Vyrovnávací soubor pro úpravu a srovnání.

### 2. Používání souborů:

- Držte soubor pevně a ujistěte se, že pracovní kus je bezpečně upnut.
- Aplikujte rovnoměrný tlak při řezání, abyste dosáhli čisté drážky bez jejího rozšíření.
- Pravidelně kontrolujte hloubku a šířku drážky, abyste zajistili přesnost.

### 3. Údržba a čištění:

- Po použití vyčistěte soubory, abyste odstranili jakékoliv nečistoty nebo zbytky.
- Uložte soubory do ochranného pouzdra, abyste předešli ohybu nebo poškození.

### 4. Pokyny pro likvidaci:

- Zlikvidujte zlomené nebo poškozené soubory odpovědně. Zkontrolujte místní předpisy pro správné metody likvidace.
- Recyklujte materiály, pokud je to možné, abyste snížili dopad na životní prostředí.

## Kontaktní informace pro další podporu

Pro jakékoli otázky nebo obavy týkající se SCREW SLOT FILES se prosím odvolejte na webové stránky výrobce nebo kontaktujte svého místního distributora. Ujistěte se, že máte k dispozici údaje o produktu pro referenci.

Dodržováním těchto pokynů můžete zajistit bezpečné používání a udržení kvality vašich SCREW SLOT FILES. Děkujeme za vaši pozornost k bezpečnosti!